



LÄSSER 
Swiss Embroidery Machines

LÄSSER SHUTTLE CHANGE

Automatic shuttle loading
and adjusting station

Compact, efficient,
cost-saving

Automatische Schiffli-
Füll- und Regulierstation

Kompakt, effizient,
kostensparend



Efficient shuttle logistics

Effiziente Schiffli-Logistik

Efficient shuttle logistics with LÄSSER are characterised by two elaborately thought through and highly efficient processes. You select – depending on your requirements – between an automatic or semi-automatic process.

Effiziente Schiffli-Logistik mit LÄSSER zeichnet sich aus durch zwei durchdachte und hocheffiziente Abläufe. Sie wählen – je nach Bedürfnis – zwischen einem automatisierten oder einem halbautomatischen Ablauf.

01 Automatic shuttle change

01 Automatisierter Schiffliwechsel

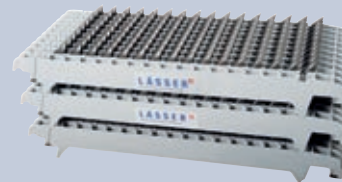
Filling / regulation in one fully automatic operation
 Füllen / Regulieren in einem Arbeitsgang, vollautomatisch

Transport
 Transport

Unloading
 Entladen



4



5



02 Semi-automatic shuttle change

02 Halbautomatischer Schiffliwechsel

Filling
 Füllen

Manual regulation
 Regulieren manuell

Semi-automatic regulation
 Regulieren halbautomatisch

Transport
 Transport



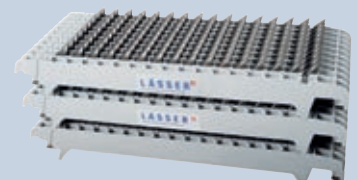
1



2



3



5

01 Automatic shuttle change

01 Automatisierter Schiffliwechsel

Pure comfort. Loading and adjusting is also carried out in a fully automatic operation. The LÄSSER SHUTTLE CHANGE fulfils the high expectations of our customers for a modern, perfect and time-saving production process.

Komfort pur. Auch das Füllen und Regulieren erfolgt in einem Arbeitsgang vollautomatisch. Der LÄSSER SHUTTLE CHANGE erfüllt die hohen und zeitgemässen Erwartungen unserer Kunden an einen perfekten und zeitsparenden Produktionsablauf.

02 Semi-automatic shuttle change

02 Halbautomatischer Schiffliwechsel

With the semi-automatic shuttle change you achieve excellent results. The three steps in the stages before the transport are carried out manually or semi-automatically. After the transport you enjoy the advantages of an automatic process.

Mit dem halbautomatischen Schiffliwechsel erzielen Sie ein hervorragendes Produktions-Resultat. Die drei Schritte in der Vorstufe vor dem Transport führen Sie manuell oder halb-automatisch aus. Ab dem Transport geniessen Sie die Vorzüge eines automatisierten Ablaufes.

1 SCHIFFLI BERT
manual shuttle regulation device
Manuelles Schiffli-Regulierungsgerät



2 SCHIFFLI MAXX
semi-automatic shuttle regulation device
Halbautomatisches Schiffli-Regulierungsgerät



3 SCHIFFLI MAXX PLUS
semi-automatic shuttle regulation device with loading station
Halbautomatisches Schiffli-Regulierungsgerät mit Ladestation



4 SCHIFFLI KING
automatic shuttle filling and adjusting station
Automatische Schiffli-füll- und Regulierstation



5 TRANSPORT
for a smooth process
Für einen reibungslosen Ablauf



Loading
Beladen

Inserting
Bestücken

Reduced downtime
Reduktion Stillstandzeiten



You win:
Ihr Gewinn:

time and cost-savings
Zeit- und Kostenersparnis

Unloading
Entladen

Loading
Beladen

Inserting
Bestücken

Reduced downtime
Reduktion Stillstandzeiten



Swiss Embroidery Know-how for Your Sustainable Success

Schweizer Stickerei-Know-how für Ihren nachhaltigen Erfolg



LÄSSER AG is the world's leading developer and manufacturer of high performance shuttle embroidery machines. We have secured this leading position with pioneering technologies and high investment in our production plant in Switzerland. We would be delighted to give you more details about the new LÄSSER SHUTTLE CHANGE, the LÄSSER MDFamily, software and services.

LÄSSER AG ist der weltweit führende Entwickler und Hersteller von Hochleistungs-Schiffchenstickmaschinen. Mit bahnbrechenden Technologien und hohen Investitionen in unsere Produktionsanlagen in der Schweiz haben wir uns diese Spitzenposition gesichert. Gerne informieren wir Sie näher über den neuen LÄSSER SHUTTLE CHANGE, die LÄSSER MDFamily, Softwareprodukte und unsere Serviceleistungen.